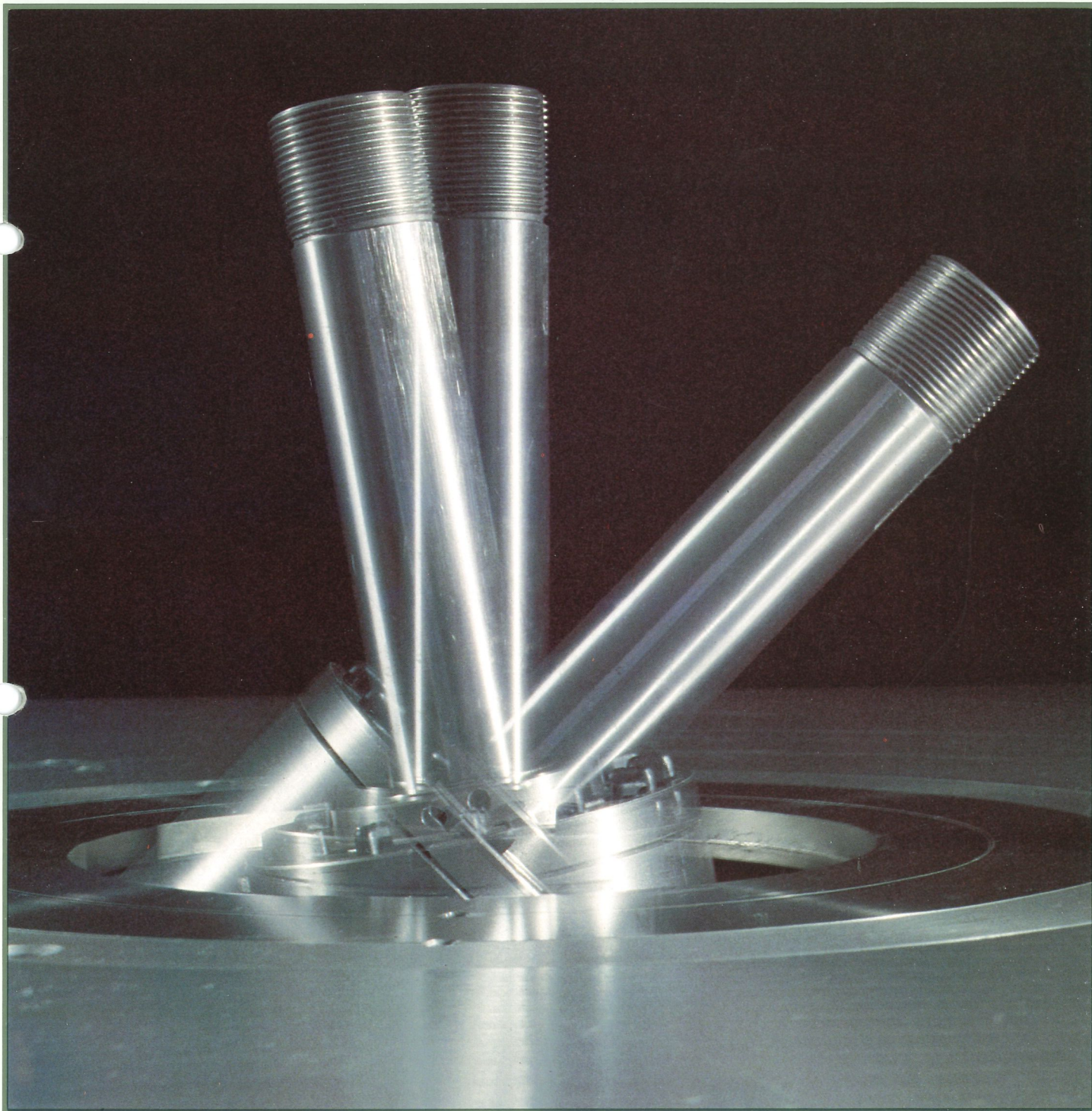


T150

TOUPIE AD ALBERO INCLINABILE
SPINDLE MOULDER WITH TILTING SPINDLE



 **scm**

TECNOLOGIA ED AFFIDABILITÀ

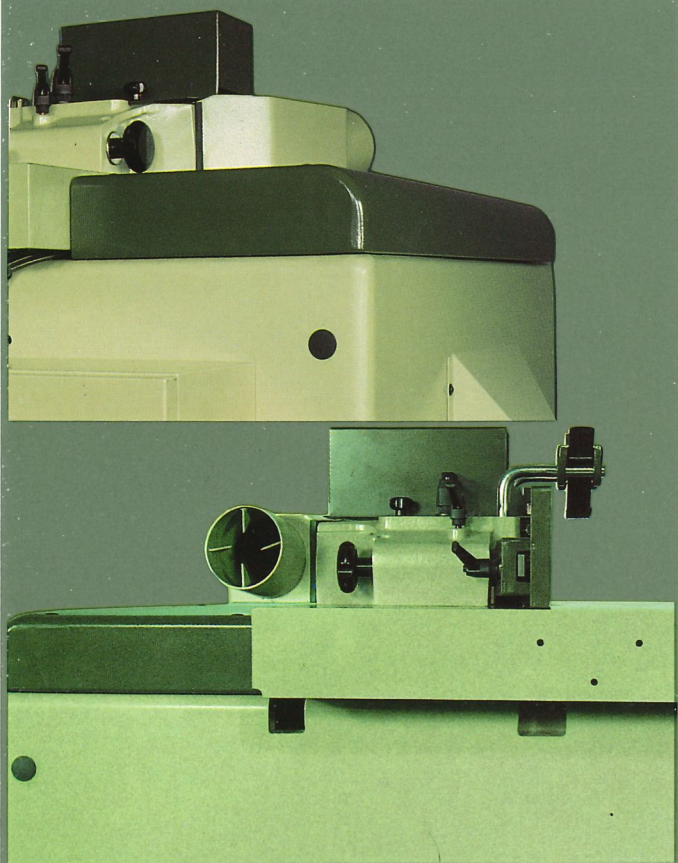


ERGONOMIA E DESIGN.

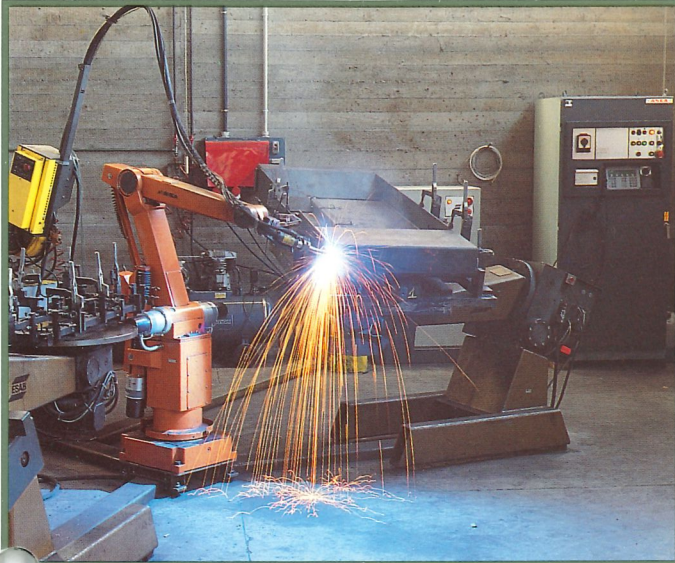
Con tutti i comandi centralizzati sul pannello frontale della macchina e con i visualizzatori di quote facilmente leggibili dalla posizione di lavoro, la T150 è, nella categoria delle toupies ad albero inclinabile, all'avanguardia nel concetto di ergonomia applicata.

ERGONOMICS AND DESIGN.

With all the controls centralized on the front panel of the machine and with easy readout from the working position, the T150 - in its category of Spindle Moulders with Tilting Spindle - is highly advanced in the concept of applied ergonomics.



TECHNOLOGY AND RELIABILITY

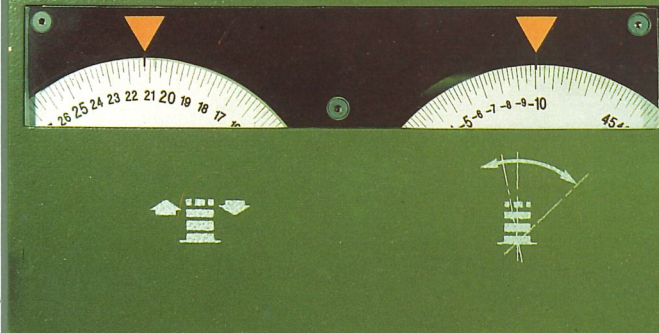


QUALITÀ DI FINITURA.

La qualità di finitura è garantita dalla totale assenza di vibrazioni e dalla grande stabilità della macchina in lavorazione.

HIGH FINISHING STANDARD.

This is guaranteed by the total absence of vibrations and by its stability during operation.

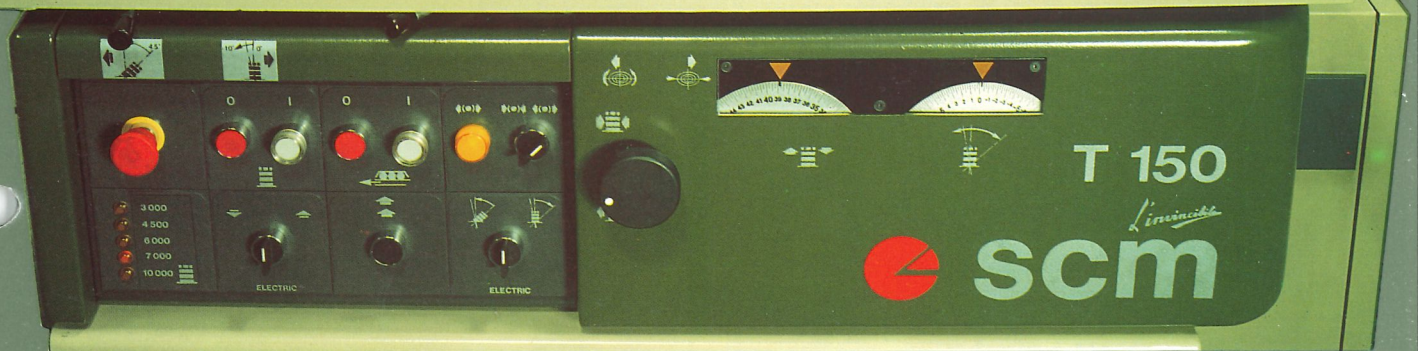


INCLINAZIONE - 10° + 45°.

Permette l'utilizzazione ottimale del parco utensili disponibile.

TILTING -10° + 45°.

Enables an optimal utilization of the tools already available in any workshop.



RICCA DOTAZIONE DI SERIE.

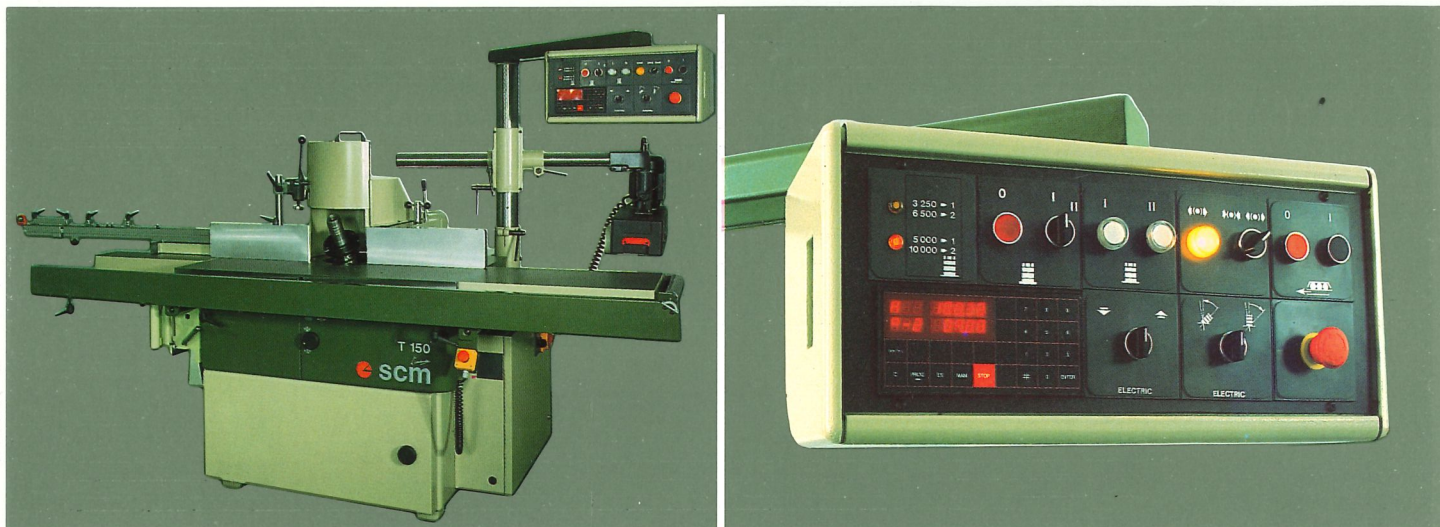
La macchina viene fornita, di serie, con tutti i dispositivi atti a rendere la lavorazione veloce, precisa e sicura, tra cui: sollevamento motorizzato e regolazione micrometrica, inclinazione motorizzata, freno motore automatico, visualizzatore velocità inserita, impianto elettrico interamente protetto.

A WIDE RANGE OF STANDARD EQUIPMENT.

The machine is equipped with all the devices suitable for quick, precise and safe operation, such as: powered lifting and micrometric adjustment; powered tilting; automatic brake; speed display dial; protection on electrical system.

T150

DATI TECNICI · TECHNICAL SPECIFICATIONS



OPZIONALI. La gamma di opzionali disponibili è tale da rendere la macchina estremamente versatile. Sono:
 - carro per tenonare - allargamenti piano A profilare - programmatore elettronico a microprocessore con controllo su 2 assi, sia per il sollevamento che per l'inclinazione - albero intercambiabile - quadro comandi pensile

OPTIONALS. The varied range of optionals makes the machine extremely versatile. These are:

- tenoning carriage - profiling table extensions - two axis microprocessor controlled electronic programmer, both for lifting and tilting - interchangeable spindle - mobile control panel.

Dimensioni del piano di lavoro	Worktable dimensions	mm. 1200x720
Altezza da terra del piano di lavoro	Height of worktable from floor	mm. 920
Inclinazione albero toupie	Spindle tilting	-10° +45°
Albero toupie:	Spindle specifications:	
- lunghezza utile	- working length	mm. 180
- corsa	- stroke	mm. 210
- sporgenza massima dal piano di lavoro	- max. projection from worktable	mm. 220
Velocità di rotazione dell'albero toupie	Spindle speeds	g./min. r.p.m. 3000x4500x6000x7000x10.000
Dimensione massima degli anelli sul piano di lavoro	Max. dimensions of worktable rings	mm. 420
Diametro della cappa d'aspirazione della guida	Diam. of shaving hood outlet on fence	mm. 125
Potenza del motore principale	Main motor power	kW (HP) 5,5 (7,5)
Peso macchina base	Weight of basic machine	Kg. 900
Peso con imballo marittimo macchina base (ulteriori variazioni di peso in funzione delle composizioni)	Weight with Seaworthy Packing (weight varies according to compositions)	Kg. 990
Dimensione di ingombro macchina base	Overall dimensions of basic machine	mm. 1400x1150x1100
Dimensione di ingombro con imballo marittimo macchina base	Overall dimensions with Seaworthy Packing	mm. 1520x1300x1140

Le illustrazioni e i dati contenuti nel seguente prospetto non sono impegnativi. La SCM si riserva il diritto di apportare modifiche per esigenze di carattere tecnico, commerciale ed organizzativo, ferme restando le caratteristiche principali delle macchine. Inoltre le parti aggiunte, come protezioni, accessori, ecc. possono essere diverse in conformità alle leggi e alle esigenze particolari dei paesi cui le macchine sono destinate.

The illustrations and the data contained in this brochure are not binding. SCM reserves the right to make changes for technical, commercial and organizational reasons, the main characteristics of the machines remaining unaltered. In addition, the parts added, such as the protections, accessories, etc. can differ to conform to the laws and special requirements of the countries to which the machines are to be supplied.

SCM INTERNATIONAL spa · Via Casale, 384 · 47040 Villa Verucchio · Rimini · Italy · Tel. 0541/677061-677272 · Telex 550142